IS-240/280

INKJET-FRANKIERMASCHINE
MACHINE A AFFRANCHIR
SISTEMA DI AFFRANCATURA

INSTALLATIONSANLEITUNG
GUIDE D'INSTALLATION
GUIDA ALL'INSTALLAZIONE

neopost

neopost

A0018107/A - 15/11/2013
A0018107

1 Installationshandbuch

Dieses Handbuch enthält wichtige Informationen, Sicherheitsvorkehrungen und Empfehlungen zum Betrieb Ihres Geräts unter bestmöglichen Bedingungen.

1.1 Sicherheitsanforderungen 3

Vorgehensweise beim Abschalten des Frankiersystem 5

1.2 Inhalt des Kartons 7

1.3 Schritt A – Vorbereiten des Frankiersystems 9

1.4 Schritt B – Einrichten der Verbindungen 13

1.5 Schritt C – Installieren des Frankiersystems 23

1.6 Laden von Vorgaben in den PSD 31

1.7 Einfache Postgutverarbeitung 34

Vorgehensweise beim Anwenden von Produktcodes 35

1.1 Sicherheitsanforderungen

Stromanschluss

Überprüfen Sie vor dem Anschließen, ob das Frankiersystem für die externe Stromversorgung geeignet ist. Achten Sie auf die Typenschilder auf der Rückseite des Geräts.

- Verwenden Sie nur das mit dem Frankiersystem ausgelieferte Netzgerät, um das Brandrisiko zu verringern.
- Betreiben Sie dieses Produkt nicht auf einem feuchtem Untergrund oder in der Nähe von Wasser.
- Das System sollte an eine beschränkte Stromversorgung mit 19 V Gleichstrom und 2,6 A angeschlossen werden.
- Falls Flüssigkeiten verschüttet wurden, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und reinigen das Gerät.

- Verwenden Sie eine Steckdose, die sich in der Nähe des Systems befindet und leicht zugänglich ist. Führen Sie die Kabel nicht zwischen Einrichtungsgegenständen hindurch oder über scharfe Kanten, da so die Gefahr erhöht wird, die Kabel zu beschädigen.
- Vermeiden Sie die Verwendung von Steckdosen, die über Wandschalter gesteuert oder von anderen Geräten gemeinsam genutzt werden.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht mechanisch belastet wird.

Konformität

Energy Star-Konformität

Das Frankiersystem ist Energy Star-konform: Es hilft Ihnen dabei Strom und Geld zu sparen und schont gleichzeitig die Umwelt.

Umgebungskonformität

Für die Verwertung von verbrauchten Frankiermaschinen und von Maschinen am Ende ihrer Lebensdauer wurde ein Programm implementiert. Tragen Sie auf verantwortungsbewusste Weise zum Umweltschutz bei, indem Sie die Website Ihres Händlers besuchen oder ihn direkt kontaktieren. Er informiert Sie über die Abholungs- und Aufbereitungsprozesse dieser Maschinen.

CE-Konformität

Die in diesem Dokument vorgestellten Produkte entsprechen den Anforderungen der Richtlinien 2002/95/EG, 2006/95/EG und 2004/108/EG. Diese Produkte entsprechen EN 55022.

Allgemeine Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Frankiersystem verwenden.
- Befolgen Sie bei der Verwendung des Frankiersystems die normalen und grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen für Bürogeräte, um das Brandrisiko, die Gefahr von elektrischen Schlägen oder das Verletzungsrisiko für Personen zu verringern.
- Verwenden Sie nur zugelassene Verbrauchsmaterialien (Druckfarbe, Etiketten, Reiniger...), um Beschädigungen zu vermeiden.

Das Frankiersystem enthält bewegliche Teile. Halten Sie Finger, lange Haare, Schmuck, Krawatten, lose Kleidung grundsätzlich fern vom Postgutpfad.

Befolgen Sie die nachfolgenden zusätzlichen Sicherheitsvorkehrungen:

- Legen oder stellen Sie keine angezündeten Kerzen, Zigaretten, Zigarren usw. auf das Frankiersystem.
- Warten Sie beim Anheben von Abdeckungen, dass sich keine Komponenten mehr bewegen, bevor Sie mit den Händen in die Nähe des Druckkopfs greifen.
- Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen und versuchen Sie nicht, die Netzteillüfter anzuhalten, um eine Überhitzung zu vermeiden.
- Entfernen Sie keine verriegelten Abdeckungen, da diese potenziell gefährliche Teile umgeben, auf die nur ein Kundendienstmitarbeiter zugreifen darf.

Umgebungsbedingungen

Das Frankiersystem sollte nur unter den folgenden Bedingungen betrieben werden:

- Temperaturbereich: 10°C - 40°C.
- Relative Luftfeuchtigkeit: Maximal 80 % ohne Kondensation.

Wiegegenauigkeit

Verwenden Sie einen stabilen und standfesten Tisch, um die bestmöglichen Ergebnisse beim Wiegen zu erhalten:

- Nicht in der Nähe einer Tür.
- Nicht in der Nähe einer Lüftung oder eines Ventilators.

Stellen Sie beim Aktivieren des Systems sicher, dass die **Wiegeplattform frei ist**, um Fehler beim Wiegen zu vermeiden.

Abschalten des Frankiersystems

Dadurch, dass das Netzkabel nur abgezogen wird, wenn sich das Frankiersystem im Modus Sleep befindet, wird vermieden, dass sich die Farbkartusche in einer ungeschützten Position befindet, in der sie austrocknen kann und möglicherweise unbrauchbar wird.

Vorgehensweise beim Abschalten des Frankiersystem

Das Gerät wird über das Netzkabel abgeschaltet.

1. Legen Sie für das Frankiersystem den Modus Sleep oder Soft-off fest, wenn kein Notfall besteht, indem Sie die Taste für "Sleep" drücken. ⏻ .
2. **Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.**

LAN-Verbindungen

Befolgen Sie die nachfolgenden zusätzlichen Vorkehrungen:

- Vermeiden Sie die Verwendung des Systems während eines Gewitters, um die Gefahr von Stromschlägen zu vermeiden.
- Stecken Sie den LAN-Stecker nicht an feuchten Standorten an.
- Bevor Sie das Gerät entfernen, stecken Sie bitte den LAN-Stecker aus.

1.2 Inhalt des Kartons

Das System wird in einem Karton ausgeliefert. Überprüfen Sie den Inhalt des Kartons. Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn Teile fehlen.

Hauptkomponenten

Frankiersystem

PSD

Farbkartusche

Netzteil incl. Netzkabel

Bedienungsanleitung

Wiegeplattform

Anschlusskomponenten

LAN-Kabel

Analoges Modem und Telefonkabel

USB-Kabel für PC-PSD-Verbindung

LAN-Kabel

USB-Kabel für PC-PSD-Verbindung

1.3 Schritt A – Vorbereiten des Frankiersystems

Schließen Sie das Frankiersystem nicht vor Schritt 2 an die Stromversorgung an.

Dies kann zu einer Beschädigung des Geräts führen.

A1 – Installieren des Postgebührenzählers (PSD)

Das PSD enthält Informationen zu Kostenstellen und Guthaben.

1

- Legen Sie das Frankiersystem auf die Rückseite.

2

- Öffnen Sie die PSD-Abdeckung auf der Unterseite des Frankiersystems.

③

- Entnehmen Sie das PSD aus der Verpackung.
- Notieren Sie sich die PSD-Nr. Diese ist in Schritt **C** erforderlich.

④

- Führen Sie das PSD in das Frankiersystem ein, indem Sie es vertikal mit den Kontakten nach unten und hinten positionieren, wobei die Etiketten zu Ihnen zeigen.
- Schließen Sie die PSD-Abdeckung.

A2 – Entfernen der Transportsicherung

Die Kartuschenaufnahme im Frankiersystem ist transportgesichert.

1

- Öffnen Sie die vordere Abdeckung des Frankiersystems, indem Sie sie an der oberen linken Ecke nach vonrne ziehen.

2

- Entnehmen Sie den Schaumstoffblock.
- Entfernen Sie die Transportischerungen, um den ungehinderten Betrieb des Systems zu ermöglichen.
- Schließen Sie die vordere Abdeckung des Frankiersystems. Wichtig: Setzen Sie die Kartusche noch nicht in das System ein.

A3 – Installieren der Wiegeplattform

Entnehmen Sie die Wiegeplattform aus der Verpackung.

1

- Schließen Sie das Kabel der Wiegeplattform an das Frankiersystem an.

2

- Verstauen Sie das Kabel in seinem Fach, und stellen Sie die Wiegeplattform auf das Frankiersystem.

Stellen Sie beim Aktivieren des Systems sicher, dass die **Wiegeplattform frei ist**, um Fehler beim Wiegen zu vermeiden.

Wenn während der Verwendung des Frankiersystems — — g angezeigt wird, finden Sie in der Bedienungsanleitung der Wiegeplattform Informationen zum Zurücksetzen der Wiegeplattform auf Null.

1.4 Schritt B – Einrichten der Verbindungen

Sie müssen eine Verbindung zwischen dem Frankiersystem und dem Server herstellen, damit Sie Vorgaben laden, Gebühren herunterladen und das Frankiersystem unterstützen können.

Dies kann über eines der folgenden Verfahren erreicht werden:

Verbindungsmethoden	Funktionsweise
PC-PSD-Verbindung (empfohlen) Siehe Einrichten der Verbindung mit der PC-PSD-Verbindung auf Seite 15	Das Frankiersystem kommuniziert über eine auf Ihrem PC (Computer) installierte Software direkt mit dem Server. Diese Methode ermöglicht Ihnen, über die Hochgeschwindigkeits-Internetverbindung Ihres PC die Vorteile der Breitbandverbindung zu nutzen. • Diese Methode ermöglicht die schnelle, problemlose sowie automatische Ferninstallation von Aktualisierungen für Software und Postgebühren und das Herunterladen von Vorgaben. • Mit Hilfe dieser Methode werden Verbindungsfehler beim Herstellen der Verbindung zum Server vermieden.
LAN Siehe Einrichten der LAN-Verbindung auf Seite 19	Das Frankiersystem kann auch mit dem Server über eine LAN-Verbindung (Local Area Network) kommunizieren. • Diese Methode ermöglicht die schnelle, problemlose sowie automatische Ferninstallation von Aktualisierungen für Software und Postgebühren und das Herunterladen von Vorgaben. • Mit Hilfe der LAN-Verbindung werden Verbindungsfehler beim Herstellen der Verbindung zum Server beseitigt. **Wenn Sie bei Verbindungsproblemen mit dem LAN diese Methode wählen, ziehen Sie die LAN-Installationsanleitung zurate.**

Wählen Sie in Abhängigkeit von Ihren Anschlussmöglichkeiten unten die entsprechende Methode aus.

Um sicherzustellen, dass Sie Zugriff zu Online-Portostatistiken und Statistiken zur postalischen Nutzung haben, vergewissern Sie sich, dass die Verbindung jederzeit bestehen bleibt und nicht unterbrochen wird.

Einrichten der Verbindung mit der PC-PSD-Verbindung

Schliessen Sie das Frankiersystem nicht an einen USB-Anschluss Ihres Computers an, bevor Sie die Software für die PC-PSD-Verbindung installiert haben.

Sie werden von der Installationssoftware informiert, wann Sie das Frankiersystem mit dem Computer verbinden sollen.

a) Installieren und Anschließen der PC-PSD-Verbindung

Schließen Sie alle aktiven Anwendungen, bevor Sie mit der Installation der Software für die PC-PSD-Verbindung beginnen.

1. Legen Sie die Installations-CD in das CD-Laufwerk Ihres Computers ein.

   Das CD-Installationsmenü wird angezeigt.

2. Wählen Sie in der Liste Ihr Land aus, und klicken Sie dann auf **OK**.

   Es wird ein neues Menü angezeigt.

3. Wählen Sie **Run PC Meter Link software installation** aus.

   Auf Ihrem Bildschirm werden mehrere Fenster geöffnet, um die Installation auszuführen.

4. Befolgen Sie die in diesen Fenstern angezeigten Anweisungen. Sie werden aufgefordert, Ihr Frankiersystem anzuschließen. Nachfolgend finden Sie die Informationen zur Vorgehensweise.

Anschließen des Frankiersystems an einen Computer über USB

①

- Schliessen Sie das quadratische USB-Kabelende an Ihr System an.

②

- Schliessen Sie das flache USB-Kabelende an Ihren Computer an.

Anschließen des Frankiersystems an die Stromversorgung

Verwenden Sie ausschließlich das mit dem Frankiersystem ausgelieferte Netzteil.

Durch Anschließen des Netzteils starten Sie den Installationsprozess.

Entnehmen Sie das Netzteil incl. Kabel aus der Verpackung.

①

- Stecken Sie den Buchsenstecker des Netzkabels in den unteren rückseitigen Anschluss des Systems.

②

- Stecken Sie den Gerätestecker des Netzkabels in die Wandsteckdose.

Nachdem der Installationsprozess abgeschlossen ist, werden Sie zum Neustart des Computers aufgefordert. Beim nächsten Starten des Computers wird die PC-PSD-Verbindung automatisch gestartet.

In der Systemleiste wird ein Symbol für die PC-PSD-Verbindung angezeigt, die auf den Verbindungsstatus hinweist (weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung).

b) Konfigurieren der Installation mit der PC-PSD-Verbindung

Der Installations-Assistent unterstützt Sie beim Konfigurieren der Verbindung zum Server. Das System erkennt die angeschlossenen Geräte automatisch.

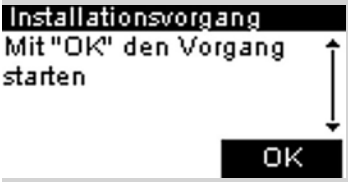
Beachten Sie, dass der Installationsprozess von Anfang an wiederholt wird, wenn das System vor Abschluss des Prozesses ausgeschaltet wird.

Überprüfen Sie die Verbindung zur Software der PC-PSD-Verbindung, bevor Sie das System installieren. Sowohl die Verbindung zum System als auch die Verbindung zum Internet müssen aktiv sein, da der Installationsprozess andernfalls nicht abgeschlossen werden kann.

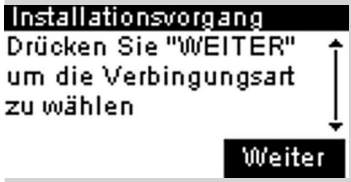
Eine aktive Verbindung wird durch eine grüne durchgezogene Linie angezeigt

.

Kurz nach dem Systemstart wird auf dem Bedienfeld des Systems der erste Bildschirm angezeigt.

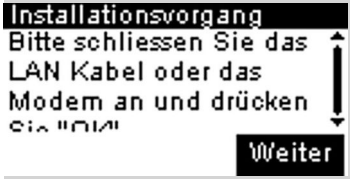
① 

- Drücken Sie auf OK, um den Installationsprozess zu starten.

② 

- Auf OK drücken, um fortzufahren.

③



- Auf OK drücken, um fortzufahren.

④

- Auf OK drücken, um PC-PSD-Verbindung auszuwählen.

Einrichten der LAN-Verbindung

a) Herstellen der Verbindung zum LAN

Entnehmen Sie das LAN-Kabel aus der Verpackung.

Wenn beim Konfigurieren der LAN-Verbindung Probleme auftreten, finden Sie weitere Informationen im Abschnitt zu den Verbindungseinstellungen in der LAN-Installationsanleitung auf der CD-ROM.

Anschliessen des Frankiersystems an ein Netzwerk über ein LAN-Kabel

1

- Wählen Sie einen Standort für das Frankiersystem in der Nähe einer Internet-/LAN-Buchse oder eines Routers.

2

- Stecken Sie ein Ende des LAN-Kabels in eine LAN- oder Routerbuchse.

3

- Stecken Sie das andere Ende des LAN-Kabels in den dafür vorgesehenen LAN-Anschluss des Gerätes.

4

- Ihr Frankiersystem ist nun mit LAN verbunden.

Anschließen des Netzteils

Verwenden Sie ausschließlich das mit dem Frankiersystem ausgelieferte Netzteil.

Durch Anschließen des Netzteils starten Sie den Installationsprozess.

Entnehmen Sie das Netzteil incl. Kabel aus der Verpackung.

1

- Stecken Sie den Buchsenstecker des Netzkabels in den unteren rückseitigen Anschluss des Systems.

2

- Stecken Sie den Gerätestecker des Netzkabels in die Wandsteckdose.

Das System schaltet sich ein und startet dabei automatisch auch den Installations-Assistenten.

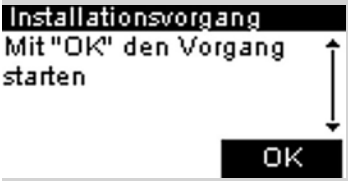
b) Konfigurieren der Installation mit LAN

Der Installations-Assistent unterstützt Sie beim Konfigurieren der Verbindung zum Server. Das Frankiersystem erkennt die angeschlossenen Geräte automatisch.

Beachten Sie, dass der Installationsprozess von Anfang an wiederholt wird, wenn das System vor Abschluss des Prozesses ausgeschaltet wird.

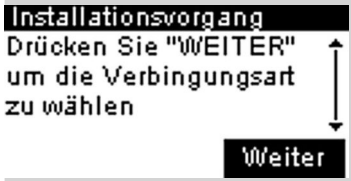
Kurz nach dem Systemstart wird auf dem Bedienfeld des Systems der erste Installationsbildschirm angezeigt.

1



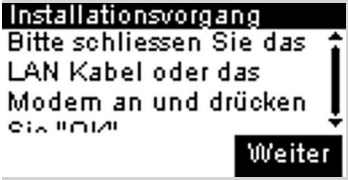
- Drücken Sie auf OK, um den Installationsprozess zu starten.

2



- Auf OK drücken, um fortzufahren.

3

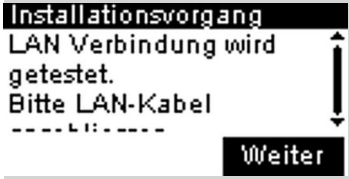


- Auf OK drücken, um fortzufahren.

4

- Auf OK drücken, um LAN auszuwählen.

5



- Drücken Sie auf OK.
- Fahren Sie mit Schritt **C** fort.

Fahren Sie mit Schritt C – Installieren des Frankiersystems auf Seite 23 fort.

1.5 Schritt C – Installieren des Frankiersystems

C1 – Aktivieren der Verbindung zum Postdienstleister

①

Auf OK drücken, um fortzufahren.

Diesen Prozess nicht unterbrechen.

Während dieses Prozesses werden verschiedene Schritte angezeigt:

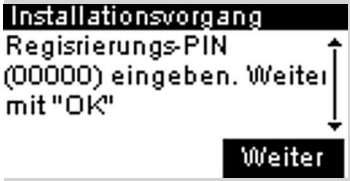
- Anrufvorbereitung
- Anwahl
- Verbinden mit dem Server

C2 – Registrieren des Frankiersystems

Im Interesse der Zählersicherheit während des Transports muss Ihre neue Maschine bei der Installation aktiviert werden.

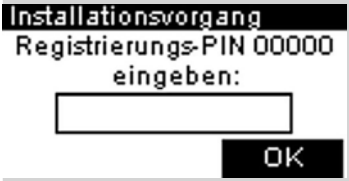
Der Registrierungs PIN lautet "00000". Nach der Eingabe der PIN ist die Maschine aktiviert.

①



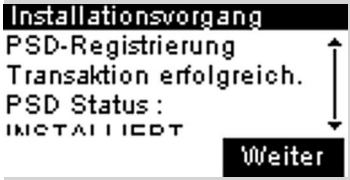
- Auf OK drücken, um fortzufahren.

②



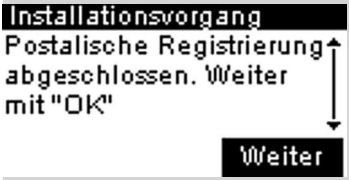
- Geben Sie den PIN-Code über den Ziffernblock ein, um das System zu aktivieren.
- Auf OK drücken, um fortzufahren.

③



- Auf OK drücken, um fortzufahren.

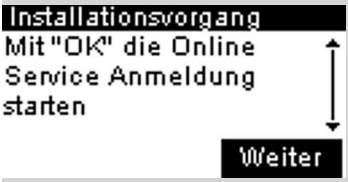
④



- Auf OK drücken, um fortzufahren.

C3 – Verbinden mit dem Online Service

1

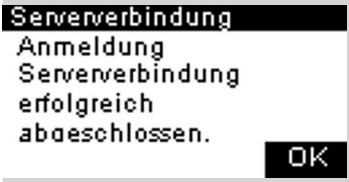


- Auf OK drücken, um fortzufahren.

Während dieses Prozesses werden verschiedene Schritte angezeigt. .

Den Prozess nicht unterbrechen.

2



- Auf OK drücken, um fortzufahren.

Die Maschine führt dann eine Anmeldeverbindung durch, um erworbene Funktionen zu aktivieren und beendet den Vorgang dann mit der Information, dass der Serveranruf erfolgreich durchgeführt wurde.

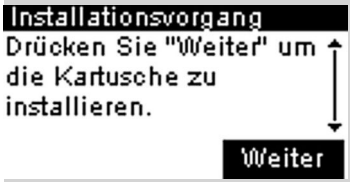
C4 – Installieren der Farbkartusche

Die Farbkartusche enthält den Druckkopf der Maschine.

Entnehmen Sie die Farbkartusche vorsichtig aus ihrer Verpackung.

Installieren der Farbkartusche

①

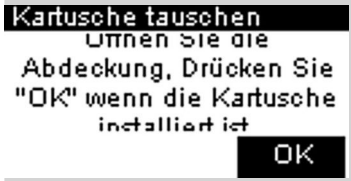


- Auf OK drücken, um fortzufahren.

Der Farbkartuschenschlitten wird an die Entnahmeposition bewegt.

②

Der folgende Bildschirm wird angezeigt:



- **Hinweis: Nicht drücken, OK bis die Farbkartusche installiert wurde.**

3

- Öffnen Sie die vordere Abdeckung des Systems, indem Sie sie an der linken oberen Ecke ziehen.

- Öffnen Sie den Farbkartuschen-schacht, indem Sie den blauen Hebel zu sich ziehen und nach rechts drehen.

4

- Entfernen Sie die Schutzstreifen vom Druckkopf der Farbkartusche.

5

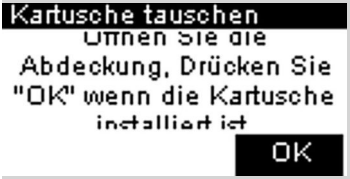
- Setzen Sie die Farbkartusche in ihren Schacht ein.

Der Farbkartuschenanschluss muss mit der Gruppe der Verbindungsstifte des Schlittens übereinstimmen.

6

- Halten Sie die Farbkartusche an ihrer Position.
- Drehen Sie den blauen Hebel wieder nach links, bis die Kartusche gesichert ist.
- Schließen Sie die Abdeckung.

7



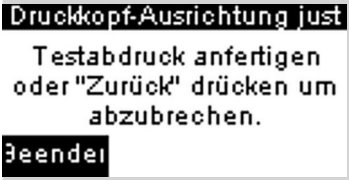
- Sie können jetzt zum Fortfahren auf OK drücken.

Ausrichten der Farbkartusche

1

- **So starten Sie das Ausrichtungsverfahren**: Drücken Sie auf OK.
- **So überspringen Sie das Ausrichtungsverfahren und fahren mit Schritt 6 fort**: Auf drücken.

2



- **Wenn Sie das Ausrichtungsverfahren überspringen oder beenden möchten**: Auf drücken, um zu **Schritt 6** zu wechseln.
- Nehmen Sie ansonsten ein leeres Kuvert und beginnen Sie mit dem Ausrichtungstest.

3

- Legen Sie das leere Kuvert in das System ein, wie oben veranschaulicht.

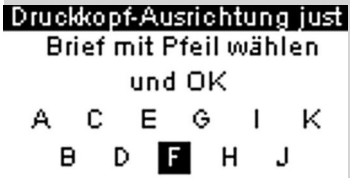
4

Das oben gezeigte Muster wird gedruckt.

- Prüfen Sie, bei welchem Buchstaben die 2 vertikalen Linien am besten eine durchgehende Linie ergeben.

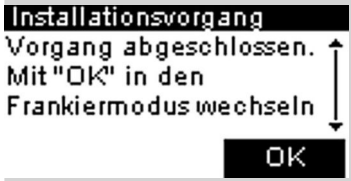
  In diesem Beispiel sind es die Linien von **F**.
- Wiederholen Sie bei Bedarf die Ausrichtungsschritte, bis die Linien von **F** ausgerichtet sind.

⑤



- Wählen Sie mit Hilfe der Schaltflächen mit Pfeil nach oben und Pfeil nach unten den Buchstaben der ausgerichteten Linien aus.
- Auf OK drücken.

⑥



- Drücken Sie auf OK.

Herzlichen Glückwunsch! Ihr Frankiersystem ist jetzt installiert.

1.6 Laden von Vorgaben in den PSD

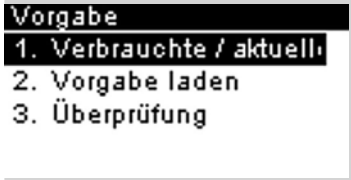
Sie müssen Vorgaben auf das System laden, um Postgebühren drucken zu können. Befolgen Sie die nachfolgenden Schritte.

①

- Drücken Sie auf .

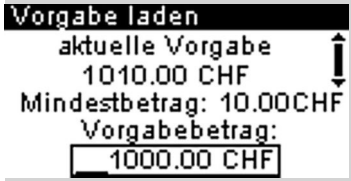
Der folgende Bildschirm wird in Schritt 2 angezeigt.

②



- Verwenden Sie die Schaltflächen mit Pfeil nach unten, um Vorgabe laden auszuwählen.
- Auf OK drücken.

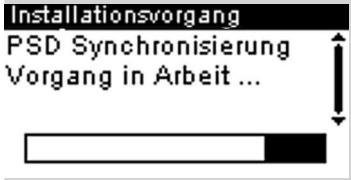
③



- Geben Sie den hinzuzufügenden Betrag über den alphanumerischen Ziffernblock ein.

  Hinweis:: Drücken Sie zwei Mal auf **[C]**, um den Inhalt des Felds zu löschen, und geben Sie Ihren Betrag ein.
- Auf OK drücken.

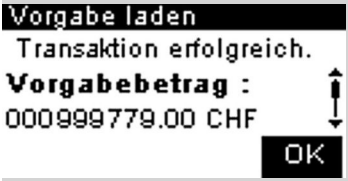
④



Diesen Prozess nicht unterbrechen.

- Verbindung wird vorbereitet...
- Verbind mit Server...
- Transaktion wird durchgeführt...
- Transaktion abgeschlossen.

5



Das Laden der Vorgaben ist abgeschlossen.

- Drücken Sie auf OK.

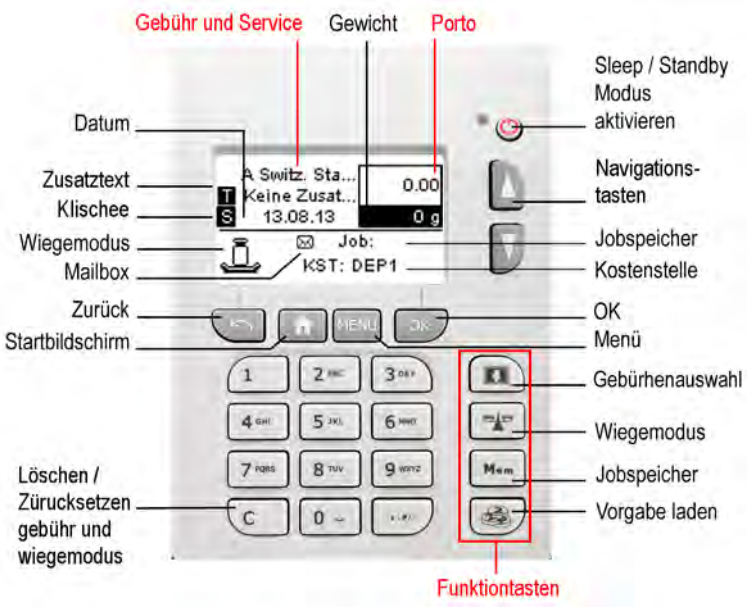
6

- Auf drücken, um den Startbildschirm anzuzeigen.

1.7 Einfache Postgutverarbeitung

Hier folgen einige Grundlagen zur Benutzung des Frankiersystems. Eine vollständige Beschreibung finden Sie auf der CD-ROM (**E**) mit der Bedienungsanleitung.

Bedienfeld



Verwenden Sie die folgenden Schaltflächen auf dem Bedienfeld, um das Frankiersystem zu starten oder neu zu starten:

- Auf ⏻ drücken, um das System mit Standardeinstellungen zu aktivieren.
- Auf drücken, um den Startbildschirm anzuzeigen.
- Auf drücken, um zur Standardgebühr und zum Standardwiegemodus zurückzukehren.

Vorgehensweise beim Anwenden von Produktcodes

So definieren Sie mit Hilfe des Portoassistenten Ihre Gebühr:

1. Drücken Sie auf , um auf die Gebührenoptionen zuzugreifen.

2. Wählen Sie die Option **[8]** aus, um den Assistenten zu öffnen.

   Der Portoassistent führt vollständige Gebührenkomponenten auf: Ziel, Format, Services...

3. Befolgen Sie die Schritte im Assistenten und wählen Sie die passenden Einstellungen aus.
4. Am Ende des Assistenten auf **[OK]** drücken, um Ihre Auswahl zu bestätigen.

Durch die Verwendung des Portoassistenten in Ihrem Frankiersystem können Sie die Portonutzung kontinuierlich online nachverfolgen.

Stellen Sie sicher, dass Sie den Portoassistenten bei jedem Frankieren Ihrer Post verwenden. Über diesen haben Sie Zugriff auf Online-Informationen zum pro Stück aufgewendeten Porto.

Wenn Sie über eine Wiegeplattform verfügen, können Sie das Kuvert wiegen oder das Gewicht manuell eingeben. Befolgen Sie die nachfolgenden Schritte.

So wiegen Sie das Kuvert:

Die Standardwiegeart wird automatisch ausgewählt, wenn Sie ein Kuvert auf die Wiegeplattform legen.

Sie können das Gewicht weiterhin manuell eingeben, indem Sie auf drücken.

1. Legen Sie das Kuvert auf die Wiegeplattform.

So geben Sie das Gewicht manuell ein:

1. Auf drücken und die Option **Manual weight entry** auswählen.
2. Geben Sie das Gewicht ein, und drücken Sie zur Rückkehr zum Startbildschirm auf **[OK]**.

Auf dem Startbildschirm wird das Gewicht mit dem entsprechenden Postgebührbetrag angezeigt, der von der aktuell ausgewählten Gebühr abhängt.

So ändern Sie die aktuelle Gebühr:

1. Auf drücken.

2. Vorgeschlagene Gebühr oder Service-Option über Ziffernblock auswählen oder Option **8** auswählen, um den Assistenten zu verwenden, der alle Gebührenkomponenten detailliert aufführt: Ziel, Format, Services...
3. Am Ende des Assistenten auf **[OK]** drücken, um Ihre Auswahl zu bestätigen.

So drucken Sie die Frankierung:

1. Legen Sie das Kuvert in den Postgutpfad, Ihr Kuvert wird dann auf der oberen rechten Seite frankiert.

2. Drücken Sie das Kuvert:

- nach hinten
- und dann nach rechts.
- Halten Sie das Postgut, bis sämtliche Aktivitäten des Druckkopfs beendet wurden.

1 Manuel d'installation

Ce guide contient d'importantes informations, ainsi que des précautions et recommandations en matière de sécurité en vue d'une utilisation optimale de votre matériel.

1.1 Consignes de sécurité 3

Comment déconnecter votre système d'affranchissement 6

1.2 Ouverture de votre colis 7

1.3 Étape A – Préparation du système d'affranchissement 9

1.4 Étape B – Configuration des connexions 13

1.5 Étape C – Installation du système d'affranchissement 22

1.6 Connexion au serveur postal (Télérelevé) 30

1.7 Traitement du courrier de base 32

Comment appliquer l'affranchissement 33

1.1 Consignes de sécurité

Branchement électrique

Avant de brancher votre système d'affranchissement à une prise de courant, vérifiez qu'il est adapté à l'alimentation électrique externe. Reportez-vous aux plaques signalétiques au dos du matériel.

- Pour réduire le risque d'incendie, n'utilisez que le cordon d'alimentation fourni avec le système d'affranchissement.
- N'utilisez pas le matériel sur un sol humide ou à proximité d'une zone humide.
- Votre machine doit être branchée sur une source d'alimentation limitée 19 V c.c. - 2,6 A.
- En cas de déversement de liquide, débranchez le cordon d'alimentation externe de la prise murale avant de procéder au nettoyage.

- Utilisez une prise murale située à proximité de l'appareil et facile d'accès. Le cordon d'alimentation servant à déconnecter l'appareil, veillez à ne pas le faire passer le long d'arêtes vives, ni entre des meubles.
- Évitez d'utiliser des prises de courant commandées par des interrupteurs muraux ou partagées avec d'autres appareils.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas soumis à une contrainte pouvant le déformer.

Conformité

Conformité à la norme Energy Star®

Votre machine d'affranchissement est certifiée Energy Star : elle vous permet de réaliser une économie d'énergie et de coût tout en protégeant l'environnement.

Conformité environnementale

Un programme de recyclage a été mis en place pour les systèmes d'affranchissement usagés et les systèmes en fin de vie. Contribuez à protéger l'environnement de manière responsable en consultant le site Internet du vendeur de l'appareil ou en le contactant. Il vous renseignera sur la collecte et les procédures de traitement de ces équipements.

Conformité à la norme CE

CE

Les appareils présentés dans le présent manuel sont conformes aux exigences des directives 2002/95/CE, 2006/95/CE et 2004/108/CE. Ces produits sont conformes à la norme EN 55022.

Consignes de sécurité générale

- Avant d'utiliser votre système d'affranchissement, nous vous recommandons de lire attentivement les consignes d'utilisation.
- Afin de minimiser les risques d'incendie, de choc électrique ou de lésions corporelles, lors de l'utilisation de votre système d'affranchissement, veillez à observer les consignes générales de sécurité en matière de matériel de bureau.
- Pour éviter d'endommager votre matériel, ayez soin de n'utiliser que des fournitures approuvées (encre, rouleaux, produits d'entretien, etc.).

Le système d'affranchissement comporte des pièces en mouvement. Les doigts, cheveux longs, cravates, vêtements larges doivent toujours être tenus à l'écart du chemin de courrier.

Veuillez observer les consignes de sécurité complémentaires suivantes :

- Ne posez jamais une allumette, une cigarette, un cigare, etc. sur l'appareil.
- Lors de l'ouverture des capots de l'appareil, attendez l'immobilisation complète de toutes les pièces en mouvement avant d'approcher vos doigts de la tête d'impression.
- Pour éviter toute surchauffe, prenez garde de ne pas obstruer les ouvertures de ventilation ou d'arrêter les ventilateurs du boîtier d'alimentation.
- Ne démontez jamais les capots fermés par des boulons, car ils renferment des pièces dangereuses dont l'accès doit être réservé exclusivement au personnel de maintenance.

Conditions liées à l'environnement

Votre système d'affranchissement doit être utilisé exclusivement dans les conditions suivantes :

- Plage de températures : de + 10 °C à + 40 °C
- Humidité relative : 80 % maxi sans condensation.

Précision de pesée

Pour obtenir les meilleurs résultats de pesée, installez votre système sur une table solide et stable :

- À l'écart de toute porte
- À l'écart de tout ventilateur.

Pour éviter les erreurs de pesée, veillez à ce **qu'aucun objet ne se trouve sur le plateau de pesée** au démarrage de la machine.

Déconnexion du système d'affranchissement

Débranchez le cordon d'alimentation uniquement lorsque la machine d'affranchissement est en mode Veille ; vous évitez ainsi de maintenir la cartouche d'encre dans une position non protégée, dans laquelle l'encre peut sécher et devenir inutilisable.

Comment déconnecter votre système d'affranchissement

C'est le cordon d'alimentation qui permet de déconnecter le système.

1. Mettez le système d'affranchissement en mode Veille, ou Veille prolongée s'il n'y a pas d'urgence, en appuyant sur la touche Veille .
2. **Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.**

Raccordements au réseau LAN

Veuillez observer les consignes de sécurité supplémentaires suivantes :

- Évitez d'utiliser votre matériel pendant un orage, en raison du risque de choc électrique dû à la foudre.
- N'installez pas les fiches téléphoniques ou les connecteurs LAN dans des lieux humides.
- Avant de déplacer votre matériel, pensez à déconnecter le cordon téléphonique ou le cordon LAN de la prise murale.

1.2 Ouverture de votre colis

Votre système est livré dans une seule boîte. Contrôlez le contenu de celle-ci.
Contactez votre service clients s'il manque quelque chose.

Principaux composants

Système d'affranchissement

Boîtier postal PSD

Cartouche d'encre

Power Supply

Documentation utilisateur

Plateau de pesée

Composants de connexion

Câble LAN

Modem analogique et câble téléphonique

Câble USB pour PC Meter Link

Câble LAN

Câble USB pour PC Meter Link

1.3 Étape A – Préparation du système d'affranchissement

Ne branchez pas le système sur l'alimentation électrique avant que cela ne vous soit demandé.

Vous risqueriez d'endommager l'équipement.

A1 – Installation du boîtier postal (PSD)

Le boîtier postal contient des informations de comptabilité et de crédit d'affranchissement.

1

- Basculez le système d'affranchissement sur le dos.

2

- Ouvrez le capot du boîtier postal situé sous le système d'affranchissement.

③

- Sortez le boîtier postal de son emballage.
- Notez le numéro du boîtier postal. Vous en aurez besoin à l'étape **C**.

④

- Insérez le boîtier postal verticalement dans le système d'affranchissement, avec les contacts orientés vers le bas et vers l'arrière, et les étiquettes orientées de votre côté.
- Refermez le capot du boîtier postal.

A2 – Retrait de la cale de la cartouche

À l'intérieur du système d'affranchissement, une cale de cartouche bloque le chariot de la tête d'impression.

1

- Ouvrez le panneau avant du système d'affranchissement en le tirant par le coin supérieur gauche.

2

- Retirez le bloc de mousse.
- Retirez la cale pour permettre au système de fonctionner normalement.
- Refermez le panneau avant du système d'affranchissement.

A3 - Installation du plateau de pesée

Sortez le plateau de pesée de son emballage.

1

- Branchez le câble du plateau de pesée au système d'affranchissement.

2

- Glissez le câble dans son compartiment et placez le plateau de pesée sur le système d'affranchissement.

Pour éviter les erreurs de pesée, veillez à ce **qu'aucun objet ne se trouve sur le plateau de pesée** au démarrage du système.

Si — — g apparaît pendant que vous utilisez votre système d'affranchissement, consultez le guide utilisateur pour effectuer une « réinitialisation » du plateau de pesée.

1.4 Étape B – Configuration des connexions

Pour la connexion au serveur postal (Télérelevé), télécharger des tarifs et bénéficier de l'assistance technique de votre système d'affranchissement, vous devez configurer la connexion entre le système d'affranchissement et le serveur.

Vous disposez pour cela de plusieurs options :

Méthodes de connexion	Fonctionnement ?
PC Meter Link (recommandé) Voir Configuration de la connexion avec PC Meter Link à la page 15	Le système d'affranchissement communique avec le serveur directement via un logiciel installé sur votre PC (ordinateur). Cette méthode vous permet de bénéficier d'une connexion large bande via la connexion Internet haut débit de votre PC. • Cette méthode permet de réaliser des mises à jour des tarifs d'affranchissement et des téléchargements de crédit rapides et transparents, ainsi que d'effectuer des mises à jour logicielles à distance automatiquement. • Elle permet d'éviter les erreurs de connexion avec le serveur.
LAN Voir Configuration de la connexion LAN à la page 18	Le système d'affranchissement peut également communiquer avec le serveur via une connexion LAN (réseau local). • Cette méthode permet des mises à jour des tarifs d'affranchissement et des téléchargements de crédit rapides et transparents ; ainsi que d'effectuer des mises à jour à distance automatiquement. • L'utilisation de la connectivité LAN élimine les erreurs de connexion avec le serveur. **Si vous choisissez cette méthode, consultez le manuel d'installation LAN en cas de problème de connexion au LAN.**

En fonction de votre équipement de connexion, choisissez la méthode adaptée ci-dessous.

Pour garantir un accès actualisé aux statistiques d'affranchissement en ligne et à l'utilisation de l'affranchissement, veillez à ce que la connexion reste activée en permanence et qu'elle ne soit pas interrompue.

Configuration de la connexion avec PC Meter Link

Ne connectez pas votre système d'affranchissement à un port USB avant d'installer le logiciel PC Meter Link.

Le logiciel d'installation vous indiquera à quel moment connecter votre système d'affranchissement à votre PC.

a) Installation et connexion de PC Meter Link

Fermez toutes les applications en cours d'exécution avant de commencer l'installation du logiciel PC Meter Link.

1. Insérez votre CD d'installation dans le lecteur de CD de votre ordinateur.

   Le menu d'installation du CD s'affiche.

2. Sélectionnez votre pays dans la liste, puis cliquez sur **OK**.

   Un nouveau menu s'affiche.

3. Sélectionnez **Exécuter l'installation du logiciel PC Meter Link**.

   Plusieurs fenêtres s'affichent à l'écran au cours de l'installation.

4. Suivez les instructions indiquées dans ces fenêtres. Il vous sera demandé de connecter votre système d'affranchissement, voir comment procéder ci-dessous.

Connexion de votre système d'affranchissement à votre PC via USB

1

- Branchez l'extrémité carrée du câble USB sur votre système

2

- Branchez l'extrémité plate du câble USB sur votre ordinateur

Connexion de votre système d'affranchissement à l'alimentation électrique

Utilisez exclusivement le cordon d'alimentation fourni avec le système d'affranchissement.

La connexion du cordon d'alimentation lance les étapes logicielles de configuration de la machine.

Sortez l'alimentation et le cordon d'alimentation de leur emballage.

1

- Branchez le connecteur femelle du cordon d'alimentation sur le connecteur situé à l'arrière, en bas de votre système.

2

- Branchez l'extrémité mâle du cordon d'alimentation sur la prise murale.

Une fois la procédure d'installation terminée, il vous est demandé de redémarrer votre PC. PC Meter Link se lance automatiquement au démarrage suivant de votre ordinateur.

Une icône PC Meter Link s'affiche dans la zone de notification, et indique l'état de la connexion (voir le Guide Utilisateur pour plus de détails).

b) Configuration de l'installation avec PC Meter Link

L'assistant d'installation vous aide à configurer la connexion au serveur. La machine détecte automatiquement les appareils connectés.

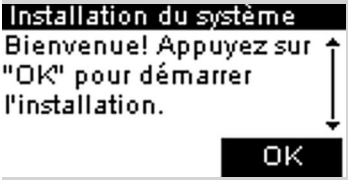
Si le système est arrêté avant la fin de la procédure d'installation, celle-ci redémarre au début.

Vérifiez la connectivité avec le logiciel PC Meter Link avant d'installer le système. Les deux liaisons avec le système et Internet doivent être actives, sinon la procédure d'installation ne pourra pas être terminée.

Une liaison active est signalée par une ligne continue verte

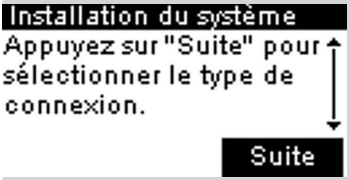
Après la mise en marche, le panneau de commande de la machine affiche le premier écran.

1



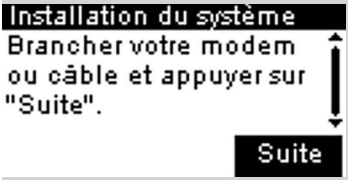
- Appuyez sur OK pour démarrer la procédure d'installation.

2



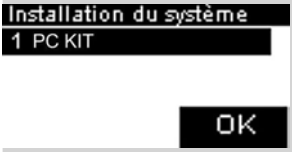
- Appuyez sur OK pour continuer.

3



- Appuyez sur OK pour continuer.

4



- Appuyez sur OK pour sélectionner PC Meter Link.

Configuration de la connexion LAN

a) Connexion LAN

Sortez le câble LAN de son emballage.

Si vous rencontrez des difficultés à configurer les paramètres de votre connexion LAN, reportez-vous au chapitre Paramètres de connexion du Manuel d'installation LAN fourni sur le CD-ROM.

Connexion de votre système d'affranchissement au réseau via le câble LAN

1

- Choisissez un emplacement proche d'une prise ou d'un routeur Internet / LAN pour votre système d'affranchissement.

2

- Branchez une extrémité du câble LAN sur le routeur ou la prise LAN.

3

- Branchez l'autre extrémité du câble LAN au port LAN.

4

- Votre système d'affranchissement est désormais connecté au LAN.

Branchement de l'alimentation électrique

Utilisez exclusivement le cordon d'alimentation fourni avec le système d'affranchissement.

La connexion du cordon d'alimentation lance les étapes logicielles de configuration de la machine.

Sortez l'alimentation et le cordon d'alimentation de leur emballage.

1

- Branchez le connecteur femelle du cordon d'alimentation sur le connecteur situé à l'arrière, en bas de votre système.

2

- Branchez l'extrémité mâle du cordon d'alimentation sur la prise murale.

La machine démarre et lance automatiquement l'assistant d'installation.

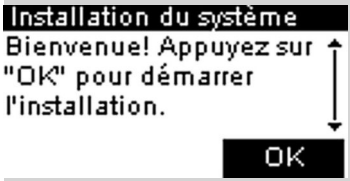
b) Configuration de l'installation pour la connexion LAN

L'assistant d'installation vous aide à configurer la connexion au serveur. Le système d'affranchissement détecte automatiquement les appareils connectés.

Si le système est arrêté avant la fin de la procédure d'installation, celle-ci redémarre au début.

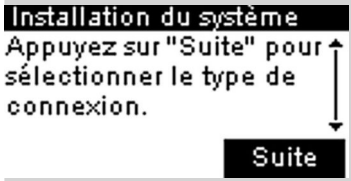
Après la mise en marche, le panneau de commande de la machine affiche le premier écran d'installation.

1



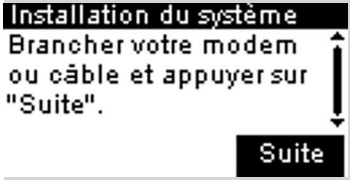
- Appuyez sur OK pour démarrer la procédure d'installation.

2



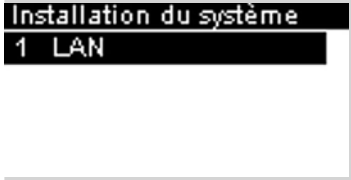
- Appuyez sur OK pour continuer.

3



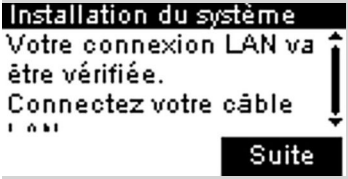
- Appuyez sur OK pour continuer.

4



- Appuyez sur OK pour sélectionner LAN.

5



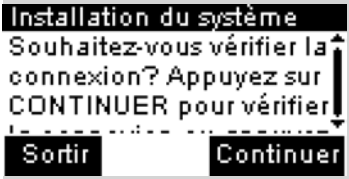
- Appuyez sur OK.
- Reprenez à l'étape **C**.

Reprenez à l'Étape C – Installation du système d'affranchissement à la page 22.

1.5 Étape C – Installation du système d'affranchissement

C1 – Activation de la connexion au serveur postal

①



Appuyez sur OK pour continuer.

N'interrompez pas le processus.

Différentes étapes sont affichées au cours de cette procédure :

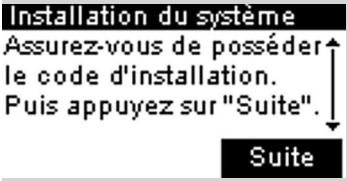
- Préparation de l'appel.
- Numérotation.
- Connexion au serveur.

C2 – Enregistrement de votre machine à affranchir

Pour assurer la sécurité de la boîte postale lors des transferts, votre nouvelle machine doit être activée lors de l'installation.

Le code PIN "00000" d'enregistrement doit être saisi dans le système. Une fois le code PIN saisi, la machine est activée.

1

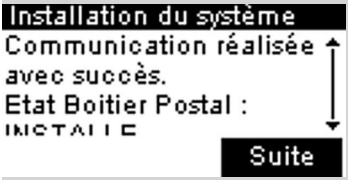


- Appuyez sur OK pour continuer.

2

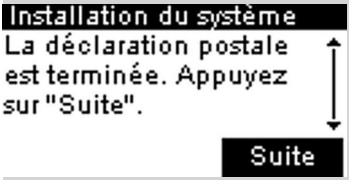
- Saisissez le code PIN sur le clavier pour activer votre machine.
- Appuyez sur OK pour continuer.

3



- Appuyez sur OK pour continuer.

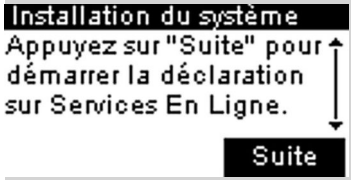
4



- Appuyez sur OK pour continuer.

C3 – Connexion au serveur Services en ligne

①

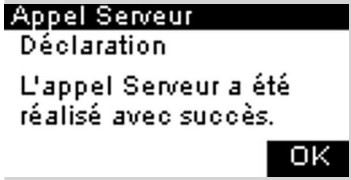


- Appuyez sur OK pour continuer.

Différentes étapes seront affichées au cours de cette procédure. .

N'interrompez pas le processus

②



- Appuyez sur OK pour continuer.

La machine émet ensuite un « Appel de déclaration » pour activer les fonctions achetées, et termine par « Appel serveur réalisé avec succès ».

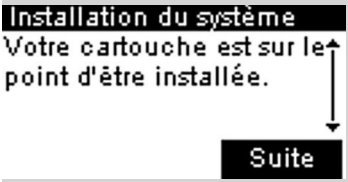
C4 – Installation de la cartouche d’encre

La cartouche d'encre contient la tête d'impression de la machine.

Sortez soigneusement la cartouche d'encre de son emballage.

Installation de la cartouche d’encre

①



- Appuyez sur OK pour continuer.

Le chariot de la cartouche d'encre se déplace jusqu'à sa position de remplacement.

②

L'écran suivant s'affiche :

- **Remarque : N'appuyez pas sur OK avant que la cartouche d'encre soit installée.**

③

- Ouvrez le panneau avant de la machine en le tirant par le coin supérieur gauche.

- Ouvrez la fente de la cartouche d'encre en tirant le levier bleu vers vous et en le tournant vers la droite.

④

- Retirez la bande de film protecteur de la tête d'impression de la cartouche d'encre.

5

- Insérez la cartouche d'encre dans sa fente.

Le connecteur de la cartouche d'encre doit correspondre au jeu de contacts de connexion du chariot.

6

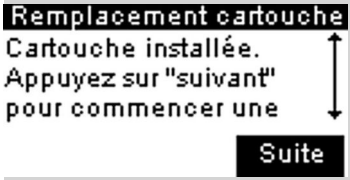
- Maintenez la cartouche d'encre en place.
- Tournez le levier bleu vers la gauche jusqu'à ce que la cartouche soit verrouillée.
- Refermez le capot.

7

- Vous pouvez maintenant appuyer sur OK pour continuer.

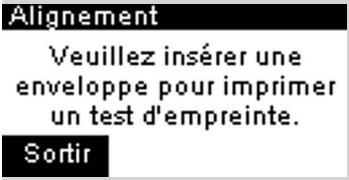
Alignement de la cartouche d'encre

①



- **Pour démarrer la procédure d'alignement** : Appuyez sur OK.
- **Si vous voulez ignorer la procédure d'alignement et passer à l'étape 6** : appuyez sur ↩.

②



- **Si vous voulez ignorer ou quitter la procédure d'alignement** : Appuyez sur ↩ pour passer à l'**étape 6**.
- Sinon, prenez une enveloppe vierge et lancez le test d'alignement.

③

- Insérez l'enveloppe vierge dans la machine, comme indiqué ci-dessus.

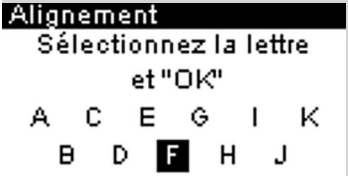
④

Le motif ci-dessus est imprimé.

- Vérifiez pour quelle lettre les deux lignes verticales sont le mieux alignées horizontalement.

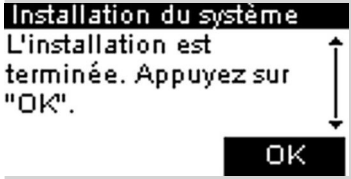
  Dans cet exemple, ce sont les lignes **F**.
- Si nécessaire, répétez les étapes d'alignement jusqu'à ce que les lignes **F** soient alignées.

⑤



- À l'aide des flèches haut et bas, sélectionnez la lettre précédemment détectée.
- Appuyez sur OK

⑥



- Appuyez sur OK.

Félicitations ! Votre machine d'affranchissement est installée.

1.6 Connexion au serveur postal (Télérelevé)

Vous devez charger du crédit dans la machine pour pouvoir imprimer l'affranchissement. Veuillez suivre les étapes ci-dessous.

①

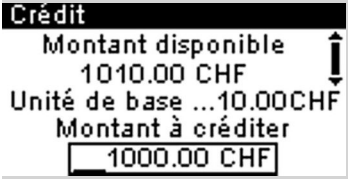
- Appuyez sur .

L'écran suivant de l'étape 2 s'affiche.

②

- À l'aide de la flèche vers le bas, sélectionnez **Crédit**.
- Appuyez sur OK

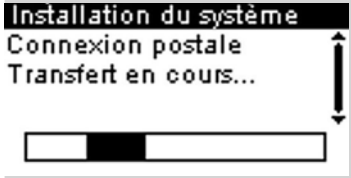
③



- Saisissez le montant à créditer à l'aide du clavier alphanumérique.

  Remarque : appuyez deux fois sur la touche **[C]** pour effacer le champ, puis saisissez votre montant.
- Appuyez sur OK.

④



N'interrompez pas le processus.

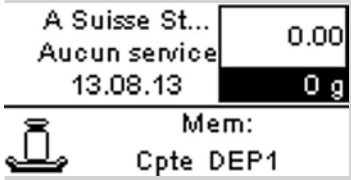
- Préparation de l'appel...
- Numérotation...
- Transfert...
- Transfert terminé.

⑤

La procédure d'ajout de fonds est terminée.

- Appuyez sur OK.

⑥

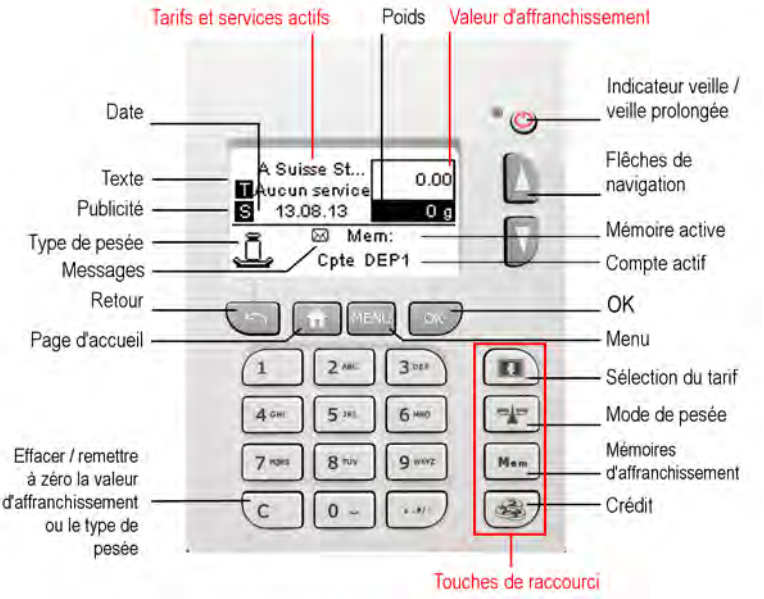


- Appuyez sur pour afficher la page d'accueil.

1.7 Traitement du courrier de base

Voici quelques bases pour appliquer l'affranchissement à l'aide de votre machine d'affranchissement. Voir le CD-ROM Guide utilisateur (**E**) pour une description complète.

Panneau de commande



Pour démarrer ou redémarrer le système d'affranchissement, utilisez les boutons suivants du panneau de commande :

- Appuyez sur ⏻ pour réactiver le système avec les paramètres par défaut
- Appuyez sur pour afficher la page d'accueil
- Appuyez sur pour revenir au mode d'envoi et au mode de pesée par défaut.

Comment appliquer l'affranchissement

Pour définir votre tarif à l'aide de l'Assistant Mode d'envoi :

1. Appuyez sur pour accéder aux options de mode d'envoi.

2. Sélectionnez l'option **[8]** pour activer l'Assistant.

   L'Assistant détaille les composants du mode d'envoi : destination, format, services…

3. Suivez les étapes de l'Assistant et choisissez les paramètres voulus.
4. À la fin de l'assistant, appuyez sur **[OK]** pour confirmer votre sélection.

L'utilisation de l'Assistant sur votre système d'affranchissement vous permet d'effectuer le suivi de vos affranchissements en ligne, de façon régulière.

Veillez à activer l'Assistant chaque fois que vous affranchissez votre courrier. Vous aurez ainsi accès à des informations en ligne sur l'affranchissement par objet.

Sinon, vous pouvez peser l'objet si un plateau de pesée est disponible ou saisir le poids manuellement. Veuillez suivre les étapes ci-dessous.

Pour peser l'objet :

Le type de pesée standard est automatiquement sélectionné quand vous placez un objet sur le plateau de pesée.

Vous pouvez quand même saisir vous-même le poids en appuyant sur .

1. Placez l'objet sur le plateau de pesée.

Pour saisir le poids manuellement :

1. Appuyez sur et sélectionnez l'option **Entrée manuelle poids**.
2. Saisissez le poids et appuyez sur **[OK]** pour revenir à la page d'accueil.

La page d'accueil affiche le poids et le montant d'affranchissement correspondant, en fonction du mode d'envoi sélectionné.

Pour changer le mode d'envoi actuel :

1. Appuyez sur .

2. Utilisez le clavier pour sélectionner une option de service ou de mode d'envoi proposée, ou sélectionnez l'option **8** pour utiliser un assistant qui détaille tous les composants du mode d'envoi : destination, format, services…
3. À la fin de l'assistant, appuyez sur **[OK]** pour confirmer votre sélection.

Pour imprimer l'empreinte :

1. Insérez l'enveloppe dans le chemin de courrier, en positionnant la zone d'impression de l'empreinte dans le coin supérieur droit.

2. Poussez l'objet :
   - vers l'arrière,
   - puis, vers la droite.
   - Maintenez l'objet jusqu'à l'arrêt de l'activité de la tête d'impression.

1 Guida all'installazione

Questa guida contiene informazioni importanti, misure di sicurezza e raccomandazioni per utilizzare l'apparecchiatura nelle migliori condizioni possibili.

1.1 Requisiti di sicurezza 3

Come scollegare il sistema di affrancatura dalla rete 5

1.2 Apertura della scatola 7

1.3 Passo A – Preparazione del sistema di affrancatura 9

1.4 Passo B – Configurazione delle connessioni 13

1.5 Passo C – Installazione del sistema di affrancatura 22

1.6 Aggiunta di credito nel meter postale 30

1.7 Elaborazione di base della posta 32

Come applicare l'affrancatura 33

1.1 Requisiti di sicurezza

Collegamento all'alimentazione

Prima di eseguire il collegamento all'alimentazione, assicurarsi che il sistema di affrancatura sia compatibile con l'alimentazione esterna. A tal fine, fare riferimento alle piastrine del modello presenti sul retro di ciascuna apparecchiatura.

- Per ridurre il rischio di incendi, utilizzare solamente il cavo di alimentazione fornito in dotazione insieme al sistema di affrancatura.
- Non utilizzare questo prodotto su pavimenti bagnati o in prossimità di acqua.
- Il computer deve essere collegato a una fonte di alimentazione limitata di 19 V CC - 2,6 A.
- In caso di fuoriuscita di liquido, scollegare l'alimentazione esterna dalla presa di corrente e pulire.

- Utilizzare una presa di corrente facilmente accessibile situata in prossimità dell'apparecchiatura. Poiché il cavo di alimentazione è il dispositivo che permette di disconnettere l'apparecchiatura, assicurarsi che il cavo di alimentazione non venga posato tra mobili o lungo bordi taglienti.
- Evitare prese elettriche controllate da interruttori a parete o condivise da altre apparecchiature.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia teso o schiacciato.

Conformità

Conformità Energy Star

L'affrancatrice è conforme alle specifiche Energy Star: aiuta a risparmiare energia e denaro, proteggendo al tempo stesso l'ambiente.

Conformità ambientale

Viene implementato un programma per il riciclaggio di affrancatrici usate o al termine del ciclo di vita. Per contribuire in modo responsabile alla salvaguardia dell'ambiente, consultare il sito Web del rivenditore o contattarlo direttamente. Questi provvederà a fornire le necessarie informazioni sulle procedure per la raccolta e il trattamento di queste apparecchiature.

Conformità CE

CE

I prodotti presentati in questa guida sono conformi ai requisiti delle direttive 2002/95/EC, 2006/95/EC e 2004/108/EC. Questi prodotto sono conformi alla direttiva EN 55022.

Sicurezza generale

- Prima di utilizzare il sistema di affrancatura, leggere attentamente le istruzioni per l'uso.
- Per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone, quando si utilizza il sistema di affrancatura attenersi alle normali precauzioni di base per la sicurezza applicabili alle apparecchiature da ufficio.
- Per evitare danni all'apparecchiatura, utilizzare solo materiali di consumo approvati (inchiostro, nastro, detergenti, ecc.)

Il sistema di affrancatura contiene parti in movimento. Tenere dita, capelli lunghi, cravatte e indumenti larghi a distanza dal raggio di azione del sistema di affrancatura in qualsiasi momento.

Inoltre, seguire le precauzioni di sicurezza supplementari indicate di seguito:

- Non collocare candele accese, sigarette, sigari ecc. sul sistema di affrancatura.
- Quando si sollevano coperchi o sportelli, attendere che tutte le parti in movimento siano ferme prima di avvicinare le mani entro il raggio di azione della testina di stampa.
- Per evitare un possibile surriscaldamento, non ostruire le aperture di ventilazione dell'apparecchiatura e non cercare di bloccare le ventole del sistema di alimentazione.
- Non rimuovere coperchi fissati con viti, in quanto racchiudono parti potenzialmente pericolose che devono essere accessibili solo al personale dell'assistenza.

Condizioni ambientali

Il sistema di affrancatura deve essere azionato solo nelle seguenti condizioni:

- Intervallo di temperatura: da 10°C a 40°C.
- Umidità relativa: max. 80% senza condensa.

Precisione di pesatura

Per ottenere risultati di pesatura ottimali, utilizzare un tavolo solido e stabile:

- Lontano da porte
- Lontano da ventilatori

Per evitare errori di pesatura, assicurarsi che la **bilancia sia vuota** quando si avvia il sistema.

Disconnessione del sistema di affrancatura

Scollegare il cavo di alimentazione solo quando l'affrancatrice è in modalità Sleep per evitare che la cartuccia dell'inchiostro rimanga in una posizione non protetta in cui l'inchiostro potrebbe seccarsi e diventare inutilizzabile.

Come scollegare il sistema di affrancatura dalla rete

L'apparecchiatura viene scollegata togliendo il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.

1. Per impostare il sistema di affrancatura in modalità Sleep o Soft-off se non vi sono emergenze, premere il pulsante Sleep ⏻.
2. **Scollegare l'alimentazione dalla presa a muro.**

Connessioni LAN

Attenersi alle precauzioni supplementari indicate di seguito:

- Evitare di utilizzare l'apparecchiatura durante un temporale per evitare il rischio di scosse elettriche causate da fulmini.
- Non installare il connettore LAN in luoghi umidi.
- Scollegare il cavo LAN dalla presa a muro prima di spostare l'apparecchiatura.

1.2 Apertura della scatola

Il sistema viene consegnato in una scatola. Controllarne i contenuti.

Se manca qualcosa, contattare l'Assistenza Clienti.

Componenti principali

Sistema di affrancatura

PSD

Cartuccia dell'inchiostro

Alimentazione

Documentazione utente

Bilancia

Componenti per la connessione

Cavo LAN

Modem analogico e cavo telefonico

Cavo USB per PC Meter Link

Cavo LAN

Cavo USB per PC Meter Link

1.3 Passo A – Preparazione del sistema di affrancatura

Non collegare l'alimentazione al sistema finché non viene richiesto.

Si potrebbe danneggiare l'apparecchiatura.

A1 – Installazione del meter postale (PSD)

Il contatore contiene informazioni sulla contabilità e il credito.

1

- Girare il sistema di affrancatura posizionandolo sul retro.

2

- Aprire il coperchio del PSD situato sotto il sistema di affrancatura.

③

- Estrarre il PSD dalla confezione.
- Prendere nota del numero del PSD. Sarà necessario nel passaggio **C**.

④

- Inserire il PSD nel sistema di affrancatura in direzione verticale, con i contatti in basso e rivolti verso il retro e le etichette orientate verso la parte frontale.
- Chiudere il coperchio del PSD.

A2 – Rimozione dell'inserto di cartone

Un inserto in cartone all'interno del sistema di affrancatura blocca il carrello della testina di stampa.

1

- Aprire il coperchio anteriore del sistema di affrancatura tirandolo dall'angolo superiore sinistro.

2

- Rimuovere il blocco di gommapiuma.
- Rimuovere l'inserto per consentire il normale funzionamento del sistema.
- Chiudere il coperchio anteriore del sistema di affrancatura.

A3 – Installazione della bilancia

Estrarre la bilancia dalla confezione.

1

- Collegare il cavo della bilancia al sistema di affrancatura.

2

- Fissare il cavo nell'apposito scomparto e posizionare la bilancia sul sistema di affrancatura.

Per evitare errori di pesatura, assicurarsi che la **bilancia sia vuota** quando si avvia il sistema.

Se compare — — g mentre si utilizza il sistema di affrancatura, fare riferimento alla guida dell'utente per riazzerare la bilancia.

1.4 Passo B – Configurazione delle connessioni

Per aggiungere credito, scaricare tariffe e supportare il sistema di affrancatura, occorre configurare una connessione tra il sistema di affrancatura e il server.

Per fare ciò, utilizzare uno dei metodi riportati di seguito.

Metodi di connessione	Come funziona?
PC Meter Link (consigliato) Vedere Configurazione della connessione con PC Meter Link alla pagina 15	Il sistema di affrancatura comunica con il server direttamente attraverso un software installato sul PC (computer). Questo metodo consente di sfruttare la connessione a banda larga e ad alta velocità del PC per collegarsi a Internet. • È un metodo che permette di aggiornare in modo rapido e semplice le tariffe di affrancatura e di scaricare il credito; inoltre, gli aggiornamenti al software possono essere eseguiti in remoto e automaticamente. • L'uso di questo metodo evita errori di connessione quando ci si collega al server.
LAN Vedere Configurazione della connessione via LAN alla pagina 18	Il sistema di affrancatura può comunicare con il server anche mediante una LAN (Local Area Network). • È un metodo che permette di aggiornare in modo rapido e semplice le tariffe di affrancatura e di scaricare il credito; inoltre, gli aggiornamenti al software possono essere eseguiti in remoto e automaticamente. • L'uso della connettività LAN evita errori di connessione quando ci si collega al server. **Se si sceglie questo metodo, in caso di problemi di connessione con la LAN, consultare la relativa guida all'installazione.**

Scegliere il metodo più adatto in base all'apparecchiatura collegata.

Per essere certi di disporre dell'accesso online alle informazioni aggiornate sulle statistiche e sugli utilizzi dell'affrancatura, assicurare una connessione continua senza interruzioni.

Configurazione della connessione con PC Meter Link

Non collegare il sistema di affrancatura a una porta USB del PC prima di aver installato il software PC Meter Link.

Il software di installazione avvisa quando occorre collegare il sistema di affrancatura al PC.

a) Installazione e collegamento di PC Meter Link

Chiudere tutte le applicazioni prima di iniziare l'installazione del software PC Meter Link.

1. Inserire il CD di installazione nel lettore CD del computer.

   Viene visualizzato il menu di installazione del CD.

2. Selezionare il paese dall'elenco, quindi fare clic su **OK**.

   Compare un nuovo menu.

3. Scegliere **Run PC Meter Link software installation**.

   Sullo schermo verranno visualizzate diverse finestre per completare l'installazione.

4. Seguire le istruzioni indicate in queste finestre. Verrà chiesto di collegare il sistema di affrancatura (vedere di seguito come fare).

Collegamento del sistema di affrancatura al PC mediante USB

1

- Inserire l'estremità quadrata del cavo USB nel sistema

2

- Inserire l'estremità piatta del cavo USB al computer

Collegamento del sistema di affrancatura all'alimentazione

Utilizzare solo il cavo di alimentazione in dotazione con il sistema di affrancatura.

Quando si collega l'alimentazione, vengono avviati i passi del software per la configurazione dell'apparecchiatura.

Estrarre l'alimentatore e il cavo di alimentazione dalla confezione.

1

- Inserire il connettore femmina del cavo di alimentazione nel connettore in basso sul retro del sistema.

2

- Inserire l'estremità maschio del cavo di alimentazione alla presa a muro.

Al termine del processo di installazione verrà chiesto di riavviare il PC. PC Meter Link verrà avviato automaticamente la prossima volta che si avvia il PC.

Nella barra delle applicazioni verrà visualizzata un'icona di PC Meter Link, a indicare lo stato di connessione (vedere la guida dell'utente per i dettagli).

b) Configurazione dell'installazione con PC Meter Link

L'installazione guidata facilita la configurazione della connessione al server. L'apparecchiatura rileva automaticamente i dispositivi collegati.

Se si spegne l'apparecchiatura prima del completamento del processo di installazione, questa riprende dall'inizio.

Controllare la connettività nel software PC Meter Link prima di eseguire l'installazione sul sistema. I collegamenti al sistema e a Internet devono essere entrambi attivi, altrimenti il processo di installazione non può essere completato.

Un collegamento attivo è indicato da una linea verde continua

Subito dopo l'accensione, nel pannello di controllo dell'apparecchiatura viene visualizzata la prima schermata.

1

- Premere OK per avviare il processo di installazione.

2

- Premere OK per continuare.

3

- Premere OK per continuare.

4

- Premere OK per selezionare PC Meter Link.

Configurazione della connessione via LAN

a) Connessione via LAN

Estrarre il cavo LAN dalla confezione.

In caso di problemi durante la configurazione delle impostazioni della connessione LAN, consultare la sezione Impostazioni di connessione della guida all'installazione della LAN contenuta nel CD-ROM.

Collegamento del sistema di affrancatura alla rete con un cavo LAN

1

- Posizionare il sistema di affrancatura vicino a una presa o a un router per la rete Internet/LAN.

2

- Inserire un'estremità del cavo LAN in una presa LAN o del router.

3

- Collegare l'altra estremità del cavo LAN alla porta LAN.

4

- Il sistema di affrancatura è collegato alla dalla rete LAN.

Collegamento all'alimentazione

Utilizzare solo il cavo di alimentazione in dotazione con il sistema di affrancatura.

Quando si collega l'alimentazione, vengono avviati i passi del software per la configurazione dell'apparecchiatura.

Estrarre l'alimentatore e il cavo di alimentazione dalla confezione.

1

- Inserire il connettore femmina del cavo di alimentazione nel connettore in basso sul retro del sistema.

2

- Inserire l'estremità maschio del cavo di alimentazione alla presa a muro.

L'apparecchiatura si accende e avvia automaticamente l'installazione guidata.

b) Configurazione dell'installazione via LAN

L'installazione guidata facilita la configurazione della connessione al server. Il sistema di affrancatura rileva automaticamente i dispositivi collegati.

Se si spegne l'apparecchiatura prima del completamento del processo di installazione, questa riprende dall'inizio.

Subito dopo l'accensione, nel pannello di controllo dell'apparecchiatura viene visualizzata la prima schermata di installazione.

1

- Premere OK per avviare il processo di installazione.

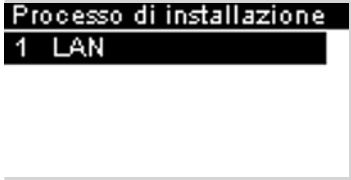
2

- Premere OK per continuare.

3

- Premere OK per continuare.

4



- Premere OK per selezionare LAN.

5

- Premere OK.
- Tornare al passaggio **C**.

Tornare al Passaggio C - Installazione del sistema di affrancatura alla pagina 22.

1.5 Passo C – Installazione del sistema di affrancatura

C1 – Attivazione della connessione al server dei Servizi di Posta

①

Premere OK per continuare.

Non interrompere questo processo.

Durante il processo verranno visualizzati vari passi:

- Preparazione per la chiamata.
- Composizione del numero da chiamare.
- Collegamento al server.

C2 – Registrazione dell'affrancatrice

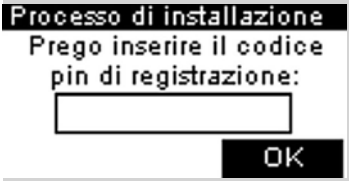
Per garantire la sicurezza del contatore durante il funzionamento, l'affrancatrice deve essere attivata al momento dell'installazione.

Sarà necessario inserire il codice PIN di registrazione "00000" nel sistema. Una volta inserito il PIN, l'affrancatrice si attiverà.

1

- Premere OK per continuare.

2



- Immettere con il tastierino numerico il PIN per attivare l'affrancatrice.
- Premere OK per continuare.

3

- Premere OK per continuare.

4

- Premere OK per continuare.

C3 – Connessione a Online Services

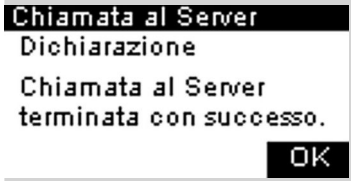
1

- Premere OK per continuare.

Durante il processo verranno visualizzati vari passi. .

Non interrompere il processo.

2



- Premere OK per continuare.

L'affrancatrice effettuerà una chiamata detta "Declaration" per attivare le funzioni acquistate, quindi comparirà il messaggio "Chiamata al Server terminata con successo".

C4 - Installazione della cartuccia di inchiostro

La cartuccia d'inchiostro contiene la testina di stampa dell'affrancatrice.

Rimuovere con cura la cartuccia di inchiostro dall'imballaggio.

Installazione della cartuccia d'inchiostro

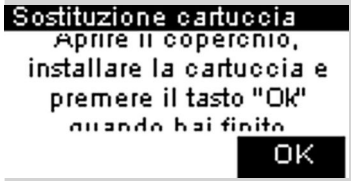
①

- Premere OK per continuare.

Il carrello della cartuccia dell'inchiostro si sposta nella posizione di sostituzione.

②

Viene visualizzata la schermata seguente:



- **Nota: Non premere OK finché non viene installata la cartuccia d'inchiostro.**

3

- Aprire il coperchio anteriore dell'affrancatrice tirandolo dall'angolo superiore sinistro.

- Aprire l'alloggiamento della cartuccia d'inchiostro tirando la leva blu verso di sé e ruotandola verso destra.

4

- Rimuovere la pellicola protettiva dalla testina di stampa della cartuccia d'inchiostro.

5

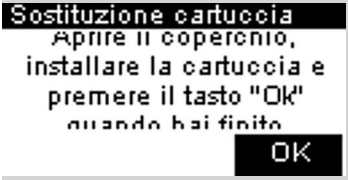
- Inserire la cartuccia d'inchiostro nell'apposito alloggiamento.

Il connettore della cartuccia d'inchiostro deve combaciare con i pin di collegamento del carrello.

6

- Tenere ferma la cartuccia nell'alloggiamento.
- Girare la leva blu verso sinistra fino a quando la cartuccia non è bloccata saldamente.
- Chiudere il coperchio.

7



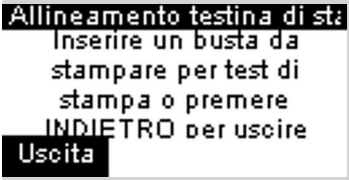
- Ora è possibile premere OK per continuare.

Allineamento della cartuccia dell'inchiostro

①

- **Per avviare il processo di allineamento**: Premere OK.
- **Per saltare il processo di allineamento e passare al passaggio 6**: Premere .

②



- **Se si desidera saltare o interrompere il processo di allineamento**: Premere per andare al **passaggio 6**.
- In caso contrario, prendere una busta bianca e iniziare il test per l'allineamento.

③

- Inserire la busta bianca nell'affrancatrice come mostrato in alto.

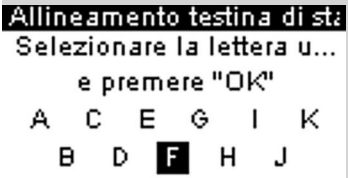
④

Viene stampato il modello mostrato in alto.

- Individuare la lettera in corrispondenza della quale le 2 linee verticali si avvicinano maggiormente a una linea continua.

  In questo esempio, sono le righe con la lettera **F**.
- Se necessario, ripetere i passi per l'allineamento finché le linee **F** non sono allineate.

5



- Selezionare la lettera indicata come migliore utilizzando i tasti freccia su e giù.
- Premere OK

6

- Premere OK.

Congratulazioni! L'affrancatrice è stata installata.

1.6 Aggiunta di credito nel meter postale

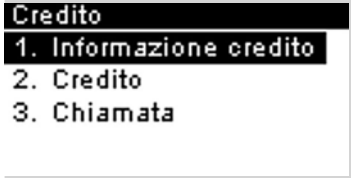
Per poter stampare l'affrancatura è necessario caricare crediti nella macchina. Seguire la procedura descritta di seguito.

①

- Premere .

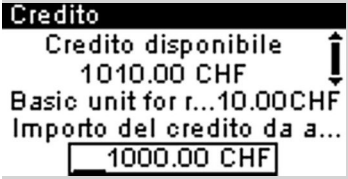
Nel passaggio 2 verrà visualizzata la seguente schermata.

②



- Utilizzare la feccia Giù per selezionare **Credito**.
- Premere OK

③



- Immettere l'importo da aggiungere utilizzando il tastierino alfanumerico.

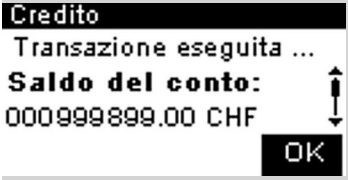
  Nota: premere due volte **[C]** per azzerare il campo prima di inserire l'importo desiderato.
- Premere OK.

④

Non interrompere questo processo.

- Preparazione per la chiamata...
- Composizione del numero da chiamare...
- Transazione in corso...
- Transazione completata.

⑤



Il processo di aggiunta di credito è stato completato.

- Premere OK.

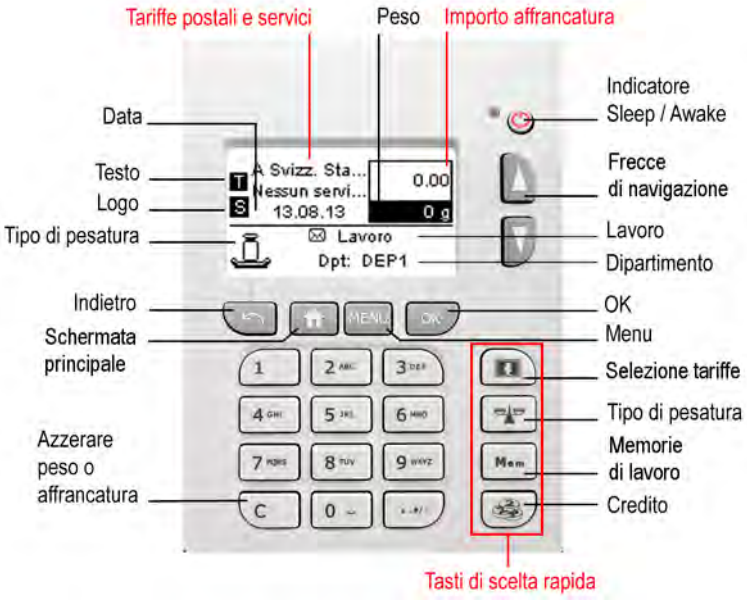
⑥

- Premere per visualizzare la schermata principale.

1.7 Elaborazione di base della posta

Di seguito si riportano alcune operazioni di base per applicare l'affrancatura mediante l'affrancatrice. Per una descrizione completa, vedere il manuale d'uso contenuto nel CD-ROM (**E**).

Pannello di controllo



Per avviare o riavviare il sistema di affrancatura, utilizzare i seguenti pulsanti del pannello di controllo:

- Premere ⏻ per attivare il sistema con le impostazioni predefinite
- Premere 🏠 per visualizzare la schermata principale
- Premere C per tornare alla tariffa di default e al tipo di pesatura.

Come applicare l'affrancatura

Per definire la tariffa con la procedura guidata:

1. Premere per accedere alle opzioni tariffarie.

2. Selezionare l'opzione **[8]** per aprire la procedura guidata.

   La procedura guidata presenta tutti i singoli componenti tariffari: destinazione, formato, servizi ecc.

3. Seguire i passaggi della procedura guidata e scegliere le impostazioni corrette.
4. Al termine della procedura guidata, premere **[OK]** per confermare la selezione.

L'uso della procedura guidata alla tariffazione consente di tenere traccia dell'utilizzo dell'affrancatura online su base continuativa.

Assicurarsi di utilizzare la procedura guidata alla tariffazione ogni volta che si esegue l'affrancatura della posta in quanto consente di accedere alle informazioni online sul costo dell'affrancatura per ogni singola voce.

In caso contrario, è possibile pesare l'unità di posta (se si dispone di una piattaforma di pesatura) oppure inserire il peso manualmente. Seguire la procedura descritta di seguito.

Per pesare la busta:

Quando si colloca un'unità di posta sulla piattaforma di pesatura, viene automaticamente selezionato il tipo di pesatura standard.

È comunque possibile inserire il peso manualmente premendo

1. Posizionare la busta sulla bilancia.

Per immettere manualmente il peso:

1. Premere e selezionare l'opzione **Inserimento manuale peso**.
2. Digitare il peso e premere **[OK]** per tornare alla schermata principale.

Nella schermata principale sono indicati il peso e l'importo dell'affrancatura corrispondente, in base alla tariffa attualmente selezionata.

Per modificare la tariffa attuale:

1. Premere .

2. Utilizzare il tastierino numerico per selezionare la tariffa proposta o il servizio oppure selezionare l'opzione **8** per avviare una procedura guidata che mostra in dettaglio tutti i componenti della tariffa: destinazione, formato, servizi ecc.
3. Al termine della procedura guidata, premere **[OK]** per confermare la selezione.

Per stampare l'affrancatura:

1. Inserire la busta nel percorso di posta, con il lato da stampare rivolto verso l'alto.

2. Spingere la busta:
   - verso il retro,
   - quindi a destra.
   - Tenere la busta fino a quando la testina di stampa non smette di funzionare.

A0018107/A - 15/11/2013
A0018107